

## Rassegna del 04/12/2014

---

- NAZIONE PISA-PONTEDERA - Ecco «Ar mi' paese» il vocabolario della Valdera - G.n. 1
- NAZIONE PISA-PONTEDERA - CALCINALA Al via lo SmallMovie Festival rassegna internazionale di cortometraggi - ... 2
- TIRRENO PISA - SULLA FI-PI-LI Schianto tra auto e scooter una donna trasportata a Pisa 3
- ...

**FORNACETTE** OGGI LA PRESENTAZIONE NELLA SEDE DELLA BANCA

# Ecco «Ar mi' paese» il vocabolario della Valdera

**LA COPERTINA** riassume molto bene la «nostra» Toscana. Tre cipressi e un mucchio di casette in chiaroscuro su una collinetta tipica della Valdera. E' la bella vetrina di «Ar mi' paese» vocabolario delle parole e dei detti della Valdera scritto da Luigi Benvenuti e Ilianella Boldri con presentazione della professoressa Cecilia Robustelli, linguista pontederese di fama nazionale. «Ar mi' paese» è uno scrigno di curiosità (oltre che un prezioso supporto alla conoscenza del nostro modo di parlare) della provincia pisana con parole, parolacce, modi di dire, proverbi, ricette, rimedi, credenze, riti, filastrocche, preghiere, novelle e giochi della tradizione.

**IL VOLUME** numero uno di «Ar mi' paese» viene presentato oggi alle 16, a Fornacette, nella sala

convegni della Banca di Pisa e Fornacette. Volume uno, ovvero dizionario con centinaia di parole del dialetto della Valdera che sarà in edicola il 9 dicembre in abbinamento con il nostro giornale. «Da più di dieci anni – dice Luigi Benvenuti – io, mia moglie, coautrice del libro, e tutta la mia famiglia appuntiamo parole e detti su una lavagna. L'intento è cercare di tramandare alle generazioni future ciò che rappresenta la nostra cultura». Il libro è edito dalla Tagete grazie al contributo di Geofor e Banca di Pisa e Fornacette. Le foto sono state concesse da Enel Green Power.

**LA PRESENTAZIONE** di oggi nell'auditorium della Banca di Pisa e Fornacette a Fornacette è a ingresso libero. Agli appassionati di detti e dialetti non resta che andare in edicola il 9 e il 23 dicembre e chiedere con La Nazione i volumi di «Ar mi' paese», uno scrigno prezioso della nostra tradizione.

**g. n.**



## CALCINAIA Al via lo SmallMovie Festival rassegna internazionale di cortometraggi

**CALCINAIA** ospiterà per due giorni lo SmallMovie Festival, la rassegna internazionale di cortometraggi giunta alla terza edizione che prenderà il via domani e proseguirà a partire dal pomeriggio di sabato con il gran finale del concorso alle ore 21. La manifestazione è organizzata dall'Associazione calcinaiola SmallMovie con la collaborazione del Comune. Le proiezioni degli short movies, alcuni dei quali introdotti dai registi presenti al Festival, inizieranno venerdì pomeriggio in Sala Orsini alle ore 16.30, per concludersi alle 21 con il lungometraggio horror "Il marito perfetto" presentato dal giovane regista emergente Lucas Pavetto. Il sabato il festival comincerà alle 17 con altri cortometraggi fuori concorso, per proseguire alle 18 con il lungometraggio fantastico "Morning Star" dei registi Marco Ristori e Luca Boni, ospiti e giurati del festival. Alle 21 prenderà il via la serata finale, presentata da Giacomo Lucarini, durante la quale saranno presentati al pubblico i nove cortometraggi in gara.



**SULLA FI-PI-LI**

## Schianto tra auto e scooter una donna trasportata a Pisa

D NAVACCHIO

Uno scontro pauroso intorno alle 9 di ieri sulla Strada a grande comunicazione Firenze-Pisa-Livorno.

Ad avere la peggio è stata una donna di 42 anni di Calcinai che a bordo di uno scooter è rimasta coinvolta in un incidente contro un'auto. I due veicoli stavano viaggiando in direzione Pisa.

Secondo le prime ricostruzioni la signora è stata trasportata in codice 3, con sospetto trauma cranico, dal 118 all'ospedale pisano di Cisanello per gli accertamenti del caso. Secondo fonti mediche avrebbe subito diverse fratture ma non sarebbe in pericolo di vita. Dopo diversi minuti di coda sulla Fi-Pi-Li il traffico è tornato a scorrere con regolarità. Sul posto, oltre ai sanitari, la Polizia stradale di Pisa.



Il tratto della Fi-Pi-Li dove è avvenuto l'incidente

